



GLOW GEL

GEMSTONE COLLECTION

COTRIL



MAKE YOUR LOOK
UNIQUE AND PRECIOUS

GEMSTONE COLLECTION

9AA



Rock Crystal
Cristal de Roca
Cristal de Rocha
Kryształ Skalny
Křišťál
Rock Crystal
Горный Хрусталь
Cristal de Roche
Bergkristall
Bergkristal

9AN



Moonstone
Piedra de Luna
Pedra da Lua
Kamień Księżycowy
Měsíční Kámen
Φεγγαρόπετρα
Лунный Камень
Pierre de Lune
Mondstein
Maansteen

8AV



Amethyst
Amatista
Ametista
Ametyst
Ametyst
Αμέθυστος
Аметист
Améthyste
Amethyst
Amethyst

10V



Purple Sapphire
Zafiro Púrpura
Safira Roxa
Fioletowy Szafir
Fialový Safír
Μοβ Ζαφείρι
Пурпурный Сапфир
Saphir Violet
Violetter Saphir
Paarse Saffier

10SV



Morganite
Morganita
Morganita
Morganit
Morganit
Μοργκανίτης
Морганит
Morganite
Morganit
Morganiet

IT - Glow, Colorazione semipermanente a pH Acido.

Modo d'uso: indossare guanti protettivi. Agitare il flacone della nuance scelta e versare la quantità necessaria nel biberon o nella ciotola colore. Aggiungere in pari dose Glow Preparing Solution (1:1). Agitare o mescolare dolcemente prima dell'applicazione senza far schiumare il prodotto. Consigliato su basi con altezze di tono 9/10. Tempo di posa: fino a 20 minuti.

N.B. La miscelazione deve avvenire esclusivamente con lo specifico Glow Preparing Solution.

Modo d'uso con Glow Gentle Hair Gloss:

- **MASSIMA INTENSITÀ** → rapporto 1:1 nuance selezionata + Glow Preparing Solution (non si utilizza Glow Gentle Hair Gloss).

- **DILUIZIONE MINIMA** → utilizzare 1/3 di Glow Gentle Hair Gloss rispetto alla nuance selezionata (es. 45 ml della nuance selezionata + 15 ml Glow Gentle Hair Gloss + 60 ml di Glow Preparing Solution).

- **DILUIZIONE MEDIA** → utilizzare la stessa quantità tra la nuance selezionata e Glow Gentle Hair Gloss (es. 30 ml nuance selezionata + 30 ml Glow Gentle Hair Gloss + 60 ml di Glow Preparing Solution).

- **DILUIZIONE MASSIMA** → utilizzare 1/3 della nuance selezionata rispetto a Glow Gentle Hair Gloss (es. 15 ml della nuance selezionata + 45 ml di Glow Gentle Hair Gloss + 60 ml di Glow Preparing Solution).

Tempo di posa: fino a 20 minuti.

EN - Glow, demi-permanent coloring with acidic pH level.

How to use: wear protective gloves. Thoroughly shake the bottle of your chosen color and pour the required quantity into the mixing bottle or color dish. Add Glow Preparing Solution in equal part (1:1). Shake or stir gently before applying without creating any foam. Advised on bases with 9/10 levels of tone. Application time: up to 20 minutes.

N.B. The mixture must only be prepared with Glow Preparing Solution.

How to use with Glow Gentle Hair Gloss:

- **MAXIMUM INTENSITY** → ratio 1:1 selected shade + Glow Preparing Solution (do not use Glow Gentle Hair Gloss).

- **MINIMUM DILUTION** → use 1/3 of Glow Gentle Hair Gloss compared to the selected shade (e.g. 45 ml of selected nuance + 15 ml Glow Gentle Hair Gloss + 60 ml of Glow Preparing Solution).

- **MEDIUM DILUTION** → use the same quantity of the selected nuance and Glow Gentle Hair Gloss (e.g. 30 ml selected nuance + 30 ml Glow Gentle Hair Gloss + 60 ml of Glow Preparing Solution).

- **MAXIMUM DILUTION** → use 1/3 of the selected shade compared to Glow Gentle Hair Gloss (e.g. 15 ml of the selected nuance + 45 ml of Glow Gentle Hair Gloss + 60 ml of Glow Preparing Solution).

Application time: up to 20 minutes.

ES - Glow, la coloración demi-permanente con pH ácido.

Modo de uso: utilice guantes de protección. Agite el frasco del tono seleccionado y vierta la cantidad necesaria en el aplicador o en el recipiente de color. Añada en una dosis igual Glow Preparing Solution (1:1). Agite o mezcle suavemente antes de aplicar sin crear espuma. Recomendado en bases con alturas de tono 9/10. Tiempo de posado: hasta 20 minutos.

Nota: La mezcla debe producirse exclusivamente con Glow Preparing Solution.

Modo de uso con Glow Gentle Hair Gloss:

- **MÁXIMA INTENSIDAD** → relación 1:1 tono seleccionado + Glow Preparing Solution (no se utiliza Glow Gentle Hair Gloss).

- **DILUICIÓN MÍNIMA** → utilice 1/3 de Glow Gentle Hair Gloss respecto al tono seleccionado (p. ej 45 ml del tono seleccionado + 15 ml Glow Gentle Hair Gloss + 60 ml de Glow Preparing Solution).

- **DILUICIÓN MEDIA** → utilice la misma cantidad entre el tono seleccionado y Glow Gentle Hair Gloss (p. ej 30 ml tono seleccionado + 30 ml Glow Gentle Hair Gloss + 60 ml de Glow Preparing Solution).

- **DILUICIÓN MÁXIMA** → utilice 1/3 del tono seleccionado con respecto a Glow Gentle Hair Gloss (p.ej 15 ml del tono seleccionado + 45 ml de Glow Gentle Hair Gloss + 60 ml de Glow Preparing Solution).

Tiempo de posado: hasta 20 minutos.

PT - Glow, a coloração demi-permanente com pH ácido.

Modo de utilização: utilizar luvas de proteção. Agitar o frasco do tom escolhido e verter a quantidade necessária para o biberão ou para a tigela de cor. Acrescentar em dose igual a Glow Preparing Solution (1:1). Agitar ou misturar suavemente antes da aplicação sem fazer espuma no cabelo. Aconselhado sobre bases com alturas de tom 9/10.

Tempo de atuação: até 20 minutos.

Note bem A mistura deve ocorrer exclusivamente com a Glow Preparing Solution específica.

Modo de utilização com o Glow Gentle Hair Gloss:

- **MÁXIMA INTENSIDADE** → relação 1:1 tom selecionado + Glow Preparing Solution (não se utiliza o Glow Gentle Hair Gloss).

- **DILUIÇÃO MÍNIMA** → utilizar 1/3 de Glow Gentle Hair Gloss em relação ao tom selecionado (por ex. 45 ml do tom selecionado + 15 ml Glow Gentle Hair Gloss + 60 ml de Glow Preparing Solution).

- **DILUIÇÃO MÉDIA** → utilizar a mesma quantidade entre o tom selecionado e o Glow Gentle Hair Gloss (por ex. 30 ml tom selecionado + 30 ml Glow Gentle Hair Gloss + 60 ml de Glow Preparing Solution).

- **DILUIÇÃO MÁXIMA** → utilizar 1/3 do tom selecionado em relação ao Glow Gentle Hair Gloss (por ex. 15 ml do tom selecionado + 45 ml de Glow Gentle Hair Gloss + 60 ml de Glow Preparing Solution).

Tempo de atuação: até 20 minutos.

PL - Koloryzacja demi-permanentna o kwaśnym odczynie pH.

Sposób użycia: założyć rękawice ochronne. Potrząsając wybraną butelką koloru i włąć wymaganą ilość do butelki lub miseczki. Dodać w równej ilości Glow Preparing Solution (1:1). Przed nałożeniem potrząsać lub delikatnie wymieszać bez spieniania produktu. Zalecany na bazach o wysokości tonu 9/10. Czas trzymania: do 20 minut.

N.B. Mieszankę należy wykonywać wyłącznie ze specjalnym Glow Preparing Solution.

Sposób użycia z Glow Gentle Hair Gloss:

- **MAKSYMALNA INTENSYWNOŚĆ** → stosunek 1:1 wybranego koloru + Glow Preparing Solution (nie należy używać Glow Gentle Hair Gloss).

- **MINIMALNE ROZCIEŃCZENIE** → użyć 1/3 Glow Gentle Hair Gloss w stosunku do wybranego koloru (np. 45 ml wybranego koloru + 15 ml Glow Gentle Hair Gloss + 60 ml Glow Preparing Solution).

- **ŚREDNIE ROZCIEŃCZENIE** → użyć tą samą ilość wybranego koloru i Glow Gentle Hair Gloss (np. 30 ml wybranego koloru+ 30 ml Glow Gentle Hair Gloss + 60 ml Glow Preparing Solution).

- **MAKSYMALNE ROZCIEŃCZENIE** → użyć 1/3 wybranego koloru w stosunku do Glow Gentle Hair Gloss (np. 15 ml wybranego koloru + 45 ml Glow Gentle Hair Gloss + 60 ml Glow Preparing Solution).

Czas trzymania: do 20 minut.

CZ - Glow, demi-permanentní barva s kyselým pH.

Způsob použití: nasadte si ochranné rukavice. Protřepete lahvičku s vybraným odstínem a nalijte požadované množství do barvicí láhve nebo misky. Přidejte stejné množství přípravku Glow Preparing Solution (1:1). Před aplikací jemně protřepete nebo promíchejte, aniž by se výrobek napěnil. Se doporučuje použít u bází s výškami tónu 9/10. Čas působení: až 20 minut.

Pozn. Míchání se smí provádět pouze se speciálním přípravkem Glow Preparing Solution.

Způsob použití s Glow Gentle Hair Gloss:

- **MAXIMÁLNÍ INTENZITA** → poměr 1:1 zvoleného odstínu + přípravek Glow Preparing Solution (nepoužije se Glow Gentle Hair Gloss).

- **MINIMÁLNÍ ZŘEDĚNÍ** → použijte 1/3 Glow Gentle Hair Gloss ve srovnání s vybraným odstínem (např. 45 ml zvoleného odstínu + 15 ml Glow Gentle Hair Gloss + 60 ml přípravku Glow Preparation Solution).

- **STŘEDNÍ ZŘEDĚNÍ** → použijte stejné množství mezi vybraným odstínem a Glow Gentle Hair Gloss (např. 30 ml vybraného odstínu + 30 ml Glow Gentle Hair Gloss + 60 ml přípravku Glow Preparation Solution).

- **MAXIMÁLNÍ ZŘEDĚNÍ** → použijte 1/3 zvoleného odstínu ve srovnání s Glow Gentle Hair Gloss (např. 15 ml vybraného odstínu + 45 ml Glow Gentle Hair Gloss + 60 ml přípravku Glow Preparation Solution).

Čas působení: až 20 minut.

EL - Glow, η ημιμόνιμη βαφή με όξινο pH.

Τρόπος χρήσης: φορέστε προστατευτικά γάντια. Ανακινήστε τη φιάλη της επιλεγμένης απόχρωσης και ρίξτε την απαραίτητη ποσότητα στο μπουκάλι ή στο δοχείο του χρώματος. Προσθέστε ίση δόση από το Glow Preparing Solution (1:1). Ανακινήστε ή ανακατέψτε απαλά προτού το εφαρμόσετε χωρίς να δημιουργήσετε αφρό στο προϊόν. Συνιστάται σε βάσεις με βαθμούς τόνου 9/10. Χρόνος δράσης: έως 20 λεπτά.

Σημ. Η ανάμιξη πρέπει να γίνεται αποκλειστικά με το ειδικό Glow Preparing Solution.

Τρόπος χρήσης με το Glow Gentle Hair Gloss:

- **ΜΕΓΙΣΤΗ ΕΝΤΑΣΗ** → αναλογία 1:1 επιλεγμένη απόχρωση + Glow Preparing Solution (δεν χρησιμοποιείται το Glow Gentle Hair Gloss).

- **ΕΛΑΧΙΣΤΗ ΑΡΑΙΩΣΗ** → χρησιμοποιήστε 1/3 από το Glow Gentle Hair Gloss σε σχέση με την επιλεγμένη απόχρωση (π.χ. 45 ml της επιλεγμένης απόχρωσης + 15 ml Glow Gentle Hair Gloss + 60 ml Glow Preparing Solution).

- **ΜΕΤΡΙΑ ΑΡΑΙΩΣΗ** → χρησιμοποιήστε ίδια ποσότητα από την επιλεγμένη απόχρωση και από το Glow Gentle Hair Gloss (π.χ. 30 ml της επιλεγμένης απόχρωσης + 30 ml Glow Gentle Hair Gloss + 60 ml Glow Preparing Solution).

- **ΜΕΓΙΣΤΗ ΑΡΑΙΩΣΗ** → χρησιμοποιήστε 1/3 από την επιλεγμένη απόχρωση σε σχέση με το Glow Gentle Hair Gloss (π.χ. 15 ml της επιλεγμένης απόχρωσης + 45 ml Glow Gentle Hair Gloss + 60 ml Glow Preparing Solution).

Χρόνος δράσης: έως 20 λεπτά.

RU - Glow, демиперманентная краска с кислым pH.

Способ применения: надеть защитные перчатки. Встряхнуть флакон с выбранным оттенком и налить необходимое количество в бутылочку или в миску для краски. Добавить такое же количество Glow Preparing Solution (1:1). Встряхнуть или мягко перемешать перед нанесением, не вспенивать продукт. Рекомендуются для базовых цветов с уровнем тона 9/10. Время выдержки: до 20 минут.

ПРИМЕЧАНИЕ. Смешивание должно выполняться только с соответствующим Glow Preparing Solution.

Способ применения с Glow Gentle Hair Gloss:

- **МАКСИМАЛЬНАЯ ИНТЕНСИВНОСТЬ** → соотношение 1:1 выбранный оттенок + Glow Preparing Solution (не используется Glow Gentle Hair Gloss).

- **МИНИМАЛЬНОЕ РАСТВОРЕНИЕ** → использовать 1/3 средства Glow Gentle Hair Gloss по отношению к выбранному оттенку (например, 45 мл выбранного оттенка + 15 мл Glow Gentle Hair Gloss + 60 мл Glow Preparing Solution).

- **СРЕДНЕЕ РАСТВОРЕНИЕ** → использовать одинаковое количество выбранного оттенка и Glow Gentle Hair Gloss (например, 30 мл выбранного оттенка + 30 мл Glow Gentle Hair Gloss + 60 мл Glow Preparing Solution).

- **МАКСИМАЛЬНОЕ РАСТВОРЕНИЕ** → использовать 1/3 выбранного оттенка по сравнению с Glow Gentle Hair Gloss (например, 15 мл выбранного оттенка + 45 мл Glow Gentle Hair Gloss + 60 мл Glow Preparing Solution).

Время выдержки: до 20 минут.

FR - Glow, la coloration semi-permanente à pH acide.

Mode d'emploi: mettre des gants de protection. Agiter le flacon de la nuance choisie et verser la quantité nécessaire dans le biberon-doseur ou dans le bol couleur. Ajouter une dose équivalente de Glow Preparing Solution (1:1). Agiter et mélanger doucement avant l'application sans faire mousser le produit. Recommandé sur des bases avec des hauteurs de ton 9/10. Temps de pose: jusqu'à 20 minutes.

N.B. Le mélange doit s'effectuer exclusivement avec la Glow Preparing Solution spécifique.

Mode d'emploi avec Glow Gentle Hair Gloss:

- **INTENSITÉ MAXIMALE** → rapport 1:1 nuance sélectionnée + Glow Preparing Solution (on n'utilise pas le Glow Gentle Hair Gloss).

- **DILUTION MINIMALE** → utiliser 1/3 de Glow Gentle Hair Gloss par rapport à la nuance sélectionnée (ex. 45 ml de la nuance sélectionnée + 15 ml Glow Gentle Hair Gloss + 60 ml de Glow Preparing Solution).

- **DILUTION MOYENNE** → utiliser la même quantité de nuance sélectionnée et de Glow Gentle Hair Gloss (ex. 30 ml nuance sélectionnée + 30 ml Glow Gentle Hair Gloss + 60 ml de Glow Preparing Solution).

- **DILUTION MAXIMALE** → utiliser 1/3 de la nuance sélectionnée par rapport à Glow Gentle Hair Gloss (ex. 15 ml de la nuance sélectionnée + 45 ml de Glow Gentle Hair Gloss + 60 ml de Glow Preparing Solution).

Temps de pose : jusqu'à 20 minutes.

DE - Glow, die halbpermanente Haarfarbe mit saurem pH.

Anwendung: Schutzhandschuhe tragen. Die Flasche der gewünschten Haarfarbe schütteln und die erforderliche Menge in die Flasche oder in die Farbschüssel füllen. Dieselbe Menge an Glow Preparing Solution hinzufügen (1:1). Vor dem Auftragen leicht vermengen oder schütteln, ohne dass sich Schaum bildet. Empfohlen für Farbtiefen 9/10. Einwirkzeit: bis zu 20 Minuten.

Anmerkung: Die Mischung darf ausschließlich mit der speziellen Glow Preparing Solution hergestellt werden.

Anwendung mit Glow Gentle Hair Gloss:

- **MAXIMALE INTENSITÄT** → Verhältnis 1:1 ausgewählter Farbton + Glow Preparing Solution (Glow Gentle Hair Gloss wird nicht verwendet).

- **GERINGE VERDÜNNUNG** → 1/3 Glow Gentle Hair Gloss im Vergleich zum ausgewählten Farbton verwenden (Bsp. 45 ml des gewählten Farbtons + 15 ml Glow Gentle Hair Gloss + 60 ml Glow Preparing Solution).

- **MITTLERE VERDÜNNUNG** → dieselbe Menge des gewählten Farbtons und an Glow Gentle Hair Gloss verwenden (Bsp. 30 ml des gewählten Farbtons + 30 ml Glow Gentle Hair Gloss + 60 ml Glow Preparing Solution).

- **STARKE VERDÜNNUNG** → 1/3 des Farbtons im Vergleich zu Glow Gentle Hair Gloss verwenden (Bsp. 15 ml des gewählten Farbtons + 45 ml Glow Gentle Hair Gloss + 60 ml Glow Preparing Solution).

Einwirkzeit: bis zu 20 Minuten.

NL - Glow, de demi-permanente kleuring met zure pH.

Gebruiksaanwijzing: draag beschermende handschoenen. Schud de flacon van de gekozen kleur en giet de noodzakelijke hoeveelheid product in een kom. Voeg een gelijke hoeveelheid Glow Preparing Solution toe (1:1). Meng de producten voorafgaand aan de toepassing goed, maar voorkom schuimvorming. Wordt aanbevolen op ondergronden met kleurhoogtes 9/10. Inwerktijd: maximaal 20 minuten.

N.B. Het vermengen van het product mag alleen gebeuren met de specifieke Glow Preparing Solution.

Gebruiksaanwijzing met Glow Gentle Hair Gloss:

- **MAXIMALE INTENSITEIT** → verhouding 1:1 geselecteerde haarkleuring + Glow Preparing Solution (Glow Gentle Hair Gloss wordt niet gebruikt).

- **MINIMALE VERDUNNING** → gebruik 1/3 Glow Gentle Hair Gloss ten opzichte van de gekozen haarkleuring (bijv. 45 ml van de gekozen haarkleuring + 15 ml Glow Gentle Hair Gloss + 60 ml Glow Preparing Solution).

- **GEMIDDELDE VERDUNNING** → gebruik gelijke hoeveelheden Glow Gentle Hair Gloss (bij. 30 ml gekozen haarkleuring + 30 ml Glow Gentle Hair Gloss + 60 ml Glow Preparing Solution).

- **MAXIMALE VERDUNNING** → Gebruik 1/3 van de gekozen haarkleuring ten opzichte van Glow Gentle Hair Gloss (bijv. 15 ml van de gekozen kleur + 45 ml Glow Gentle Hair Gloss + 60 ml Glow Preparing Solution).

Inwerktijd: maximaal 20 minuten.



COTRIL S.p.A. - Bollate (MI), Italy